

**Розділ I**

**ТЕОРЕТИЧНІ ТА МЕТОДИЧНІ ОСНОВИ РОЗВИТКУ ПРОФЕСІЙНОЇ  
ОСВІТИ І НАВЧАННЯ**

**Валентина Радкевич**

ТЕОРЕТИЧНІ ТА МЕТОДИЧНІ ЗАСАДИ РОЗВИТКУ ПРОФЕСІЙНОЇ ОСВІТИ І  
НАВЧАННЯ: РЕЗУЛЬТАТИ, ПРОБЛЕМИ, ПЕРСПЕКТИВИ.....5

**Valeriy Orlov**

THE FORMATION OF STUDENTS' CIVIC CONSCIOUSNESS AND IDEAS  
ABOUT CAREER AT VOCATIONAL SCHOOLS.....23

**Василь Ягупов**

СУБ'ЄКТНІСТЬ УЧНІВ ЯК ОСНОВНА ДЕТЕРМІНАНТА ДИСТАНЦІЙНОГО  
НАВЧАННЯ В СИСТЕМІ ПРОФЕСІЙНО-ТЕХНІЧНОЇ ОСВІТИ.....29

**Володимир Юрженко**

СИНЕРГЕТИЧНІ ПАРАДОКСИ ЖИТТЯ Й ОСВІТИ В ІНФОРМАЦІЙНОМУ ВИМІРІ.....37

**Світлана Кравець**

ПСИХОЛОГО-ПЕДАГОГІЧНІ ОСНОВИ ПРОЕКТНОЇ ДІЯЛЬНОСТІ  
МАЙБУТНІХ КВАЛІФІКОВАНИХ РОБІТНИКІВ.....44

**Розділ II**

**МОДЕРНІЗАЦІЯ  
ПРОФЕСІЙНОЇ ПІДГОТОВКИ КВАЛІФІКОВАНИХ РОБІТНИКІВ**

**Ганна Романова**

ЗАСТОСУВАННЯ ПРОЕКТНИХ ТЕХНОЛОГІЙ У ФОРМУВАННІ  
ОСОБИСТІСНО-РОЗВИВАЛЬНОГО СЕРЕДОВИЩА ПТНЗ.....54

**Лариса Петренко**

ЕЛЕКТРОННЕ ПОРТФОЛІО: ВІД ТЕХНОЛОГІЇ ПРОФЕСІЙНОГО  
НАВЧАННЯ ДО ТЕХНОЛОГІЇ САМОРЕКЛАМИ НА РИНКУ ПРАЦІ.....63

**Валентина Свистун**

МАРКЕТИНГОВЕ УПРАВЛІННЯ КОНКУРЕНТОСПРОМОЖНІСТЮ  
ПРОФЕСІЙНО-ТЕХНІЧНОГО НАВЧАЛЬНОГО ЗАКЛАДУ.....72

**Марк Вайнтрауб**

ПРОЕКТУВАННЯ ЗМІСТУ ПРОФЕСІЙНОЇ ОСВІТИ.....80

**Олександра Бородієнко**

ПРОГНОЗУВАННЯ АКТУАЛЬНИХ КОМПЕТЕНТНОСТЕЙ ПЕРСОНАЛУ  
ПІДПРИЄМСТВ ЯК ПЕДАГОГІЧНА ПРОБЛЕМА.....88

**Олександр Радкевич**

ПРАВОВА КОМПЕТЕНТНІСТЬ З ОХОРОНИ АВТОРСЬКОГО ПРАВА  
ПЕДАГОГІЧНИХ ПРАЦІВНИКІВ ПРОФЕСІЙНО-ТЕХНІЧНИХ  
НАВЧАЛЬНИХ ЗАКЛАДІВ: МІЖНАРОДНИЙ АСПЕКТ.....96

**Svetlana Alekseeva**

MODERN FORMS OF FUTURE DESIGNERS PREPARATION TO THEIR  
PROFESSIONAL CAREER DEVELOPMENT .....103

**Надія Розіна**

МОДЕЛЬ ФОРМУВАННЯ СОЦІАЛЬНО-ПРАВОВОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ  
МАЙБУТНІХ КВАЛІФІКОВАНИХ РОБІТНИКІВ У ПТНЗ.....107

**Наталія Кулалаєва**

КУЛЬТУРА БЕЗПЕКИ ЯК УМОВА РЕАЛІЗАЦІЇ ПРОФЕСІЙНОЇ ІДЕНТИЧНОСТІ  
МАЙБУТНІХ БУДІВЕЛЬНИКІВ.....115

**Ігор Коваленко**

ФОРМУВАННЯ ТЕХНІЧНИХ КОМПЕТЕНТНОСТЕЙ МАЙБУТНІХ ФАХІВЦІВ  
ТЕХНОЛОГІЧНОЇ ТА ПРОФЕСІЙНОЇ ОСВІТИ З ДЕРЕВООБРОБКИ.....123

**Розділ III**

**ЗАРУБІЖНІ АСПЕКТИ РОЗВИТКУ ПРОФЕСІЙНОЇ ОСВІТИ І НАВЧАННЯ**

**Walentyna Łozowiecka**

PODSTAWY ROZWOJU MOTYWACJI OSIĄGNIĘĆ CZŁOWIEKA.....130

**Anne Sass**

DEUTSCHUNTERRICHT IN DER BERUFSBILDENDEN SCHULEN.....137

**Tomasz Kuk**

COACHING JAKO NARZĘDZIE ZWIĘKSZAJĄCE EFEKTYWNOŚĆ PRACY  
W KSZTAŁCENIU ZAWODOWYM.....144

**Вимоги до авторів**.....151

**Contents**.....152

# Scientific Herald

OF THE INSTITUTE OF VOCATIONAL EDUCATION AND TRAINING OF THE NATIONAL  
ACADEMY OF PEDAGOGICAL SCIENCES OF UKRAINE. VOCATIONAL PEDAGOGY

**№ 11'2016**

*Contents*  
**Part I**

**THEORETICAL AND METHODOLOGICAL BASIS VOCATIONAL EDUCATION AND  
TRAINING DEVELOPMENT**

**Valentyna Radkevych**

*THEORETICAL AND METHODOLOGICAL BASIS VET DEVELOPMENT:  
RESULTS, PROBLEMS, PROSPECTIVE.....5*

**Valeriy Orlov**

*THE FORMATION OF STUDENTS' CIVIC CONSCIOUSNESS AND IDEAS  
ABOUT CAREER AT VOCATIONAL SCHOOLS.....23*

**Vasiliy Yagupov**

*PUPILS' SUBJECTIVITY AS BASIC DETERMINANT OF DISTANT TRAINING IN VET SYSTEM.....29*

**Volodymyr Yurzhenko**

*SYNERGETIC PARADOXES OF LIFE AND EDUCATION IN THE INFORMATIONAL DIMENSION.....37*

**Svitlana Kravets**

*PSYCHO-PEDAGOGICAL BASIS OF FUTURE SKILLED WORKERS' PROJECT ACTIVITY.....44*

**Part II**

**CONTENT MODERNISATION OF QUALIFIED WORKERS PROFESSIONAL  
TRAINING**

**Hanna Romanova**

*PROJECT TECHNOLOGIES USE AS A WAY OF FORMING PERSON-DEVELOPMENT  
ENVIRONMENT IN A VET SCHOOL.....54*

**Larysa Petrenko**

*E-PORTFOLIO: FROM PROFESSIONAL TRAINING TECHNOLOGY TO SELF-PROMOTION  
ONE AT THE LABOUR MARKET.....63*

<b>Valentyna Svystun</b>	
MARKETING MANAGEMENT OF A VET SCHOOL COMPETITIVENESS.....	72
<b>Mark Weintraub</b>	
VOCATIONAL TRAINING CONTENT DESIGN.....	80
<b>Oleksandra Borodiencko</b>	
PROGNOSTICATION OF COMPANIES' PERSONNEL ACTUAL COMPETENCIES AS A PEDAGOGICAL PROBLEM.....	88
<b>Oleksandr Radkevych</b>	
LEGAL COMPETENCE FOR VET SCHOOLS PEDAGOGICAL WORKERS' COPYRIGHT PROTECTION: INTERNATIONAL ASPECT.....	96
<b>Svitlana Alekseeva</b>	
MODERN FORMS OF FUTURE DESIGNERS PREPARATION TO THEIR PROFESSIONAL CAREER DEVELOPMENT.....	103
<b>Nadiia Rozina</b>	
SOCIO-LEGAL COMPETENCE FORMING MODEL FOR FUTURE QUALIFIED WORKERS IN VET SCHOOLS.....	107
<b>Natalia Kulalaieva</b>	
SAFETY CULTURE AS A CONDITION FOR IMPLEMENTATION OF FUTURE BUILDERS' PROFESSIONAL IDENTITY.....	115
<b>Ihor Kovalenko</b>	
FORMATION OF FUTURE SPECIALISTS TECHNICAL COMPETENCE IN WOODWORKING TECHNOLOGICAL AND PROFESSIONAL EDUCATION.....	123

### Part III

#### FOREIGN ASPECTS OF VOCATIONAL EDUCATION AND TRAINING DEVELOPMENT

<b>Walentyna Łozowiecka</b>	
PODSTAWY ROZWOJU MOTYWACJI OSIĄGNIĘĆ CZŁOWIEKA.....	130
<b>Anne Sass</b>	
«ES FÄNGT SCHON BEIM BEGRÜßEN AN» DEUTSCHUNTERRICHT AN BERUFSBILDENDEN SCHULEN.....	137
<b>Tomasz Kuk</b>	
COACHING JAKO NARZĘDZIE ZWIĘKSZAJĄCE EFEKTYWNOŚĆ PRACY W KSZTAŁCENIU ZAWODOWYM.....	144
<b>Requirements to authors.....</b>	151
<b>Contents.....</b>	152